Table des matières

Introduction
Gil Charbonnier 7

Ce que « parler européen » veut dire durant l'entre-deux-guerres
Gil Charbonnier 11

« Le signe européen, c'est la langue latine » ou l'Empire linguistique de la Romania chez Valery Larbaud
Amélie Auzoux 27

État et langue : l'unité européenne comme vectrice des disparités locales
Christiane Marque-Pucheu 37

Langue et identité de l'Europe
Odina Benoist 49

« Jérôme traducteur ou la latinisation du christianisme »
Delphine Viellard 59

Le paradigme de la traduction de Paul Ricœur et le droit comparé européen
Olivier Tholozan 73

La traduction et le dialogue interculturel
Florence Metzger 79

L'Exception européenne : l'union dans la diversité
Shawn Simpson 91

Les langues dans le droit français de la communication audiovisuelle
Entre exception et diversité culturelle
Philippe Mouron 101

Notice sur un système d'enseignement
Ph. O. Skene (édition établie, présentée et annotée par Christiane Marque-Pucheu et Nicolas Madelénat di Florio) 115

Notices biographiques 129

Table des matières 135